

国際交流協定校 カリフォルニア大学バークレー校

研究者来日特別講演会

# 独り言

日本学科教授・言語学

Professor Yoko Hasegawa (長谷川葉子)

長谷川先生は、学士・修士・博士をバークレー校で取得後、バークレー校助教授を経て教授を務める言語学者。主著は *Japanese: A Linguistic Introduction* (Cambridge: Cambridge University Press 刊、2014 年)、*The Routledge Course in Japanese Translation* (London: Routledge 刊、2011 年)、*Soliloquy in Japanese and English* (Amsterdam: John Benjamins 刊、2010 年)、*Nihongo kara mita nihonjin: Shutaisei no gengogaku* (with Yukio Hirose) (Tokyo: Kaitakusha 刊、2010 年)他多数。

日時 2018 年 1 月 9 日 (火) 午後 2 : 40 ~ 4 : 10

場所 静岡県立大学草薙キャンパス 一般教育棟 1 階 2107

全学生・全教職員・一般対象です。

お問い合わせ 国際関係学部 澤田敬人 [sawada@u-shizuoka-ken.ac.jp](mailto:sawada@u-shizuoka-ken.ac.jp)

## ご講演の要旨

言語現象は、規範的に、話し手・聞き手が共存する場面を想定して論議されるが、言語使用の本質は、このような単純な定型では解釈し難い。独り言という定型を離れた現象を精査することは、他者との交流を目的とした場合とそうでない場合に、ことばの構造や使用形態がどのように違うかという根本的な問題の理解に重要である。本講演では、三層モデルの枠組みを使い、独り言を、認知・伝達の両側面から考察してみる。

Language is recognized as an instrument of communication and thought. While the research exploring the former is enormous, exploration of the latter is scant. Studies of soliloquy provide valuable data for the examination of how linguistic structures differ between communicative and non-communicative (cognitive) settings. This talk examines soliloquy in Japanese and English, employing the Three-Tier Model.